26 de Agosto de 1927 N.538 Nippak - Shimbun Director Saca Miura
Tel. Cet. 6183 Caixa 375 S.Paulo

日伯新聞

サンパウロ市 サンジョアキン街 六十八
郵便局 三七五
發行所 日伯社
電話 セントラル六一八三
本紙定價 壹年廿五ミル

邦人の出稼病
已に膏肓に入る

最近來伯した戸田醫學博士が邦人植民地を視察し、仝博士の專門である衞生學の立場から邦人植民者の生活狀態に關し痛烈なる批評を加へ、然して吾等が今日まで等閑にして來た事に最も深く關心するやう吾等の注意を喚起されたことは深く感謝するところである。

博士が邦人植民者に衞生思想なしと斷言せられたのを無理ではない、事實邦人植民地に足を入れて彼等の生活狀態を見る時誰しも同樣に感ずることであるが、かく衞生に無關心であることに付いては、此處にも亦、遺憾ながら島國根性の日本人が國際的の移民に不適當である缺點を有してゐる事實を認めざるを得ない。

醫學の進歩、及びその普及してゐることに於て日本は決して他の文明國に劣つてゐない、殊に歐洲戰爭後に於ける我國の醫學の發達は先進國ドイツと並び稱せられるほどである、この點から見ても吾等日本人に醫學思想、衞生觀念が全然ないとは云へぬ、然るに日本人が移民としてブラジルに來て一度植民地に入るや、日常衞生の何者かを全然知らないもの：如くに生活してゐるのは、畢竟日本人個有のいはゆる出稼根性から生じて來た忌むべき結果に外ならない、一刻も早く金を儲けて歸りたいといふ焦燥的な成功慾は、あらゆる事に於て植民者を盲目にしてしまつてゐる。

邦人植民者の大部分は金を儲けるために働らくことを知つてはゐるが、生活するがために働くといふことは知らない、從つて彼等は自己の住宅の如きも、單に明日の勞働力を恢復するに足るところであれば足るので、家でなくてもいい椅子が落ち市長にはサンパオ・ピアンナが据はるだらうと云はれてゐるが又一說にはヴエルゲイロ・デ・ロレーナ氏であらうとも傳へられてゐる

麻州は二分か

マトグロッソ州は餘りに尨大に過ぎ仝州の發達と共に漸く統治に不便を感じて來たるめ最近仝州二分說が中央政界に專ら傳へられてゐる、即ち現在のマトグロッソ州を南北二州に兩斷し南部はマラカジユー州と新たに名命せられるものを無理ではない、事實邦人植民地に足を入れて彼等の生活狀態を見る時誰しも同樣に感ずることであるが、かく衞生に無關心であることに付いては、此處にも亦、遺憾ながら島國根性の日本人が國際的の移民に不適當である缺點を有してゐる事實を認めざるを得ない。

醫學の進歩、及びその普及してゐることに於て日本は決して他の文明國に劣つてゐない、殊に歐洲戰爭後に於ける我國の醫學の發達は先進國ドイツと並び稱せられるほどである、この點から見ても吾等日本人に醫學思想、衞生觀念が全然ないとは云へぬ、然るに日本人が移民としてブラジルに來て一度植民地に入るや、日常衞生の何者かを全然知らないもの：如くに生活してゐるのは、畢竟日本人個有のいはゆる出稼根性から生じて來た忌むべき結果に外ならない、一刻も早く金を儲けて歸りたいといふ焦燥的な成功慾は、あらゆる事に於て植民者を盲目にしてしまつてゐる。

邦人植民者の大部分は金を儲けるために働らくことを知つてはゐるが、生活するがために働くといふことは知らない、從つて彼等は自己の住宅の如きも、單に明日の勞働力を恢復するに足るところであれば足るので、家でなくてもいい椅子が落ち市長にはサンパオ・ピアンナが据はるだらうと云はれてゐるが又一說にはヴエルゲイロ・デ・ロレーナ氏であらうとも傳へられてゐる

聯邦議會延期

ワシントン大統領は經費節減のため聯邦議會の開會期限を例年の如く十二月末迄延期しない方針であつたにも拘らず臨期延期を決して斷然たらず、然るに日本人が移民としてブラジルに來て一度植民地に入るや、日常衞生の何者かを全然知らないもの：如くに生活してゐるのは、畢竟日本人個有のいはゆる出稼根性から生じて來た忌むべき結果に外ならない、一刻も早く金を儲けて歸りたいといふ焦燥的な成功慾は、あらゆる事に於て植民者を盲目にしてしまつてゐる。

邦人植民者の大部分は金を儲けるために働らくことを知つてはゐるが、生活するがために働くといふことは知らない、從つて彼等は自己の住宅の如きも、單に明日の勞働力を恢復するに足るところであれば足るので、家でなくてもいい椅子が落ち市長にはサンパオ・ピアンナが据はるだらうと云はれてゐるが又一說にはヴエルゲイロ・デ・ロレーナ氏であらうとも傳へられてゐる

麻州は二分か

マトグロッソ州は餘りに尨大に過ぎ仝州の發達と共に漸く統治に不便を感じて來たるめ最近仝州二分說が中央政界に專ら傳へられてゐる、即ち現在のマトグロッソ州を南北二州に兩斷し南部はマラカジユー州と新たに名命せられるものを無理ではない、事實邦人植民地に足を入れて彼等の生活狀態を見る時誰しも同樣に感ずることであるが、かく衞生に無關心であることに付いては、此處にも亦、遺憾ながら島國根性の日本人が國際的の移民に不適當である缺點を有してゐる事實を認めざるを得ない。

醫學の進歩、及びその普及してゐることに於て日本は決して他の文明國に劣つてゐない、殊に歐洲戰爭後に於ける我國の醫學の發達は先進國ドイツと並び稱せられるほどである、この點から見ても吾等日本人に醫學思想、衞生觀念が全然ないとは云へぬ

▼最近電報▲

▼伊太利移民
七月中に海外に出た伊太利移民の數は著しく減少し一万四千九百であるその中三千六百はアルゼンチン、二千七百は北米、八千は地中海沿岸の諸國而してブラジル移民は六百である

▼日本が飛行機三百台注文
ハーヴアス通信によれば日本政府はリンドベルグ氏が大西洋横斷に使用したものと同型飛行機三百台をアメリカに注文したと

▼米國の棉花買占め
米國の棉花會社はメキシコの棉花を買ひ占めた、ミシシッピー河の水害で米國棉が被害を蒙つたゝめである

内外雜俎

サッコ、ヴアンゼッチ
遂に電殺さる

全世界の同情を集めたサッコ、ヴアンゼッチの死刑は猛烈な反對運動が起つたにも拘らず遂に去る二十三日午前零時電氣により死刑に處せられたが兩人共死に至るまで自分等は全く無罪であることを主張した

各國の同情運動

巴里―二十三日午前一時反アメリカ運動の群集と警官との間に大衝突起り二百五十名は檢束され双方共數十名の重輕傷者を生じた、共産主義者、無政府主義者、社會主義者等は各所に於て猛烈なる示威運動を行つた

ゼネバ―一万の勞働者は同盟罷業を行ひ北米領事館前で大示威運動をなし檢束者十名を出した

伊太利―各都市に於て示威運動行はれ新聞は何れも無暴な處刑を攻撃してゐるが忌むべき事件は發生しなかつた

北米―シカゴの伊太利人町にある三つの大ビルヂイングは廿四日爆彈を投ぜられて破壊したその他全世界到る處示威運動の行はれない處はなかつた

警官で滿ちた

聖市シチイ銀行
廿三、廿四兩日北米の聖市シチイ銀行、領事館その他主なる工場は總て嚴重に警官及騎馬兵によりて警戒されたペトロポリス市の總同盟罷業を筆頭に聖市、リオ、バイヤ、ポルトアレグレに於ても同盟罷工及示威運動が行はれた

國際聯盟會議

第八回國際聯盟會議は來る九月五日からゼネバに於て開催され

二十六對八で
日本大勝す

日米軍縮野球戰

ゼネバの軍縮會議に集つた日米兩國の委員や新聞記者は七月廿日午後ゼネバで日米野球試合を擧行した、我が齋藤全權始球を投げ杉村陽太郎氏審判の下に開始され二十六對八といふ非常なる差を以つて日本軍が大勝したアメリカ首席全權ギブソン氏は熱心にアメリカ軍を指揮した、その他石井、ジョーンズ兩全權をはじめとし三國の代表ことごとく出動し聲援し一般の見物も亦頗る多く盛大を極めた、同夜日本軍側は盛大なる祝勝會を開き大いにメートルを擧げ日本の俗謠はゼネバ湖畔に響き渡つた

在野諸黨を一丸として
國民黨樹立さる

在野の諸黨を打つて一丸となし有力なる政府反對黨樹立の計畫はかねてから聖州民主黨及南大河州自由人同盟等によりて企てられてゐたが、今回いよ〳〵自由人同盟首領アッシス●ブラジル氏を中心とする在野新政黨が組織されるに至つた廿二日新政黨員はブラジル氏宅に會合し國民黨の主義綱領の作製及び今後の活動方針に關し協議した

新政黨と
バイヤ民主黨の態度

新政黨國民黨に對するバイヤ民主黨の態度は未だ決定してゐないが民主黨幹部モンス●プドレ氏の歸着を待つて決定する筈

中央線運賃値上げ
十月一日から實施

中央線運賃値上げは九月一日から實施の筈であつたが商人及生産業者の請願により一ケ月延期して十月一日より實行することになつた

珈琲運搬澁滯で
北米が佛領買收說

ノロエステ線困惑

フランス政府は大戰の際北米から借りた戰債の一部償却のためグアデルペ島マルチエカ及佛領ヴエネゼラを北米に賣却せんとする意向あるものゝ如く傳へられてゐる

ノロエステ線方面は珈琲大豊作で貨物はどし〳〵驛に出て來るがバウリスタ、ソロカバナ兩線共に貨車不足で完全に運搬する能力なくために各驛とも珈琲の山をなしてゐる

飛行界一束

◉北米―伯國一氣飛行
北米ジョルジャ州ブルンスウイク市及リオ市間三千七百哩を無着陸で一氣飛翔を計畫し本日ブルンスウイク市を出發した。ヴエネズエラまで海上を飛行しそれよりリオまでの二千哩は陸上飛行で大西洋大平洋橫斷飛行よりも冒險飛行である

◉廿日間で世界一周
北米飛行家ウイル氏は廿日間で世界一周飛行をなすべく近日その壯途につく筈

◉これも世界一周
シエーレス及ブロック兩飛行家はフオルド飛行機で世界一周飛行のため北米デトロイトを出發した

日本經濟界近況

貿易は前年同期の入超二千百萬圓に對し出超八百萬圓を示したるも右は棉花等の輸入減を主因とす、目先銀安、國民政府の課稅問題あり銀貨國方面への輸出幾分懸念せらる、內地財界は七月中休銀の整理進捗、臺銀のコール返還、一流銀行資金の潤澤貿易轉換期の到來等好材料ありたるに不拘米價安、生絲の落調等に影響せられ右市場人氣引立たざりしも本月に入り上旬貿易の好況、政府の米價調節策の決定等あり旁人氣此上軟化するものと認められず

外國貿易　七月中
輸出　一億六千九百萬圓
輸入　一億六千百萬圓
出超　八百萬圓
對支輸出　三千八百萬圓
同　輸入　一千六百萬圓
出　超　二千二百萬圓
爲替　對米四十七弗四分の一
對英一志十一片十六分の五
（總領事館着情報）

◉葡語教授

聖市師範學校卒業の者夜間教授す
サン●ジョアキン街六二

尋人

新潟縣人　須藤瀧太郎
熊本縣人　井上勘次郎
仝　平山三郎
廣島縣人　竹內重助
愛知縣人　岩瀨盛之助
山形縣人　黃木安次

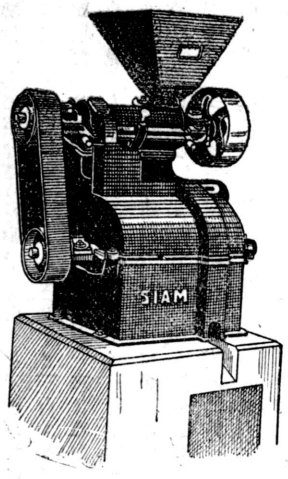
右の者の現住所知り度し
昭和二年八月
在リベイロンプレト
帝國總領事館分館

貸自動車は
同胞運轉手の居る
ガラージ コングレッソ
御呼出しは
電話　セントラル
八十一番
プラッサ●ジョアメンデス

TERRENOS QUASI GRATIS
Fazenda Marinheiro

安から、う　惡から、う
と云ふ言葉がある併し安價でいものがあつたら購買者に程の福音はあるまい。此處にカフエに絶好の地帶一萬六千アルケーレスの處女林の賣物がある

●位置　アラ、クワラ線リオプレート驛より三十五キロ、リオグランデのカショエーラ、マリンボンドの附近、地主はピードロ●ガルバリー氏、地權確實
●交通　リオプレート驛より完備せる自動車道あり又二三年中には仝驛よりの鐵道は仝地を貫通すべくリオ●グランデに舟運の便あり
●値段　一アルケール百ミルの割で五アルケーレス以上幾アルケーレスでも御希望に應ず
●拂込方法　月賦にても可
尙この地に六千アルケーレスのジユリオ●プレステ氏の土地を一アルケール二百五十粁にて賣却す
御希望の方は實地視察を乞ふ、案內はリオプレート驛ピラ●タナピーのコレトール、ドルゥマハイヴア氏が致します
詳細は左記へ
Rua Barão de Limeira, 138
大野忠芳



經濟的で最も能率の上る
シヤム印　バウリスタ印　精米器
A Casa Arens S/A
Rua Florencio de Abreu, 106--C
Caixa, 277　São Paulo

COLONIZAÇÃO MARTINS
土地賣却
聖州實業界の重鎭並びに大地主として普く天下に知られたるジョアン●ゼー●マルチン氏經營にかゝるマルチンス植民社は現代的植民の要求に順應する諸設備を完成し以つて勇敢なる我同胞農家及び故國資本家並びに各團体の爲めに同社所有の珈琲栽培に最適せる優秀肥沃なる一大處女林を希望に應じ十以上幾千アルケーレスにても分讓す
地權既に實證あり、茲に說明の要なし、希望者には證書類一切を公開す、地價合理的にして支拂法容易、距離近く清水豊富健康地なり
本社賣却にかゝる同胞既設植民地としては太陽、文化、幸運、昭和の四植民地あり、何れも着々向上發展しつゝあり又養蠶業希望者には理想的土地無代永年開放す
「機は得難くして失ひ易し」不動產獲得希望者は何等躊躇する事なく此際速に申込まれよ
實地視察希望者には聖市より目的地までの片道二等乘車切符を與ふ
尙詳細は直接に書面にて御尋ねを乞ふ
マルチンス植民社
代理人　**緒方留吉**
Rua Gen. Couto de Magalhães, 26 sob.
Caixa Postal, 1820　S. PAULO

Zerrenner Bülow & Cia. Ltd.
SANTOS　SÃO PAULO
R. da Commercio 53-55　Rua São Bento 81
「ドイスマルテイロ」印　セメント
「ボロロ」印　アラメフアルバード
金物類一切、チンタ並にベルミース、燐寸、裁縫ミシン（足踏、手廻し）
機械油各種グラシヤ
其他一般機械何に依らずご注文に應じます
アンタルチカ麥酒會社總代理店
ツエレンネルビユーロー商會
聖市ルアサンベント八十一番

當研究所特製品
口腔衞生には　衞生ハミガキコ　二●五ミル
消化不良には　ボリヂヤスターゼ　一五●〇ミル
トラホーム、ハヤリメには　タカ眼藥　五●〇ミル
痛みある腫物には　タカ膏藥　三●五ミル
胃腸病には　タカ胃散　五●〇ミル
小兒強壯劑には　ボリピタミーナ　一〇●〇ミル
尙醫藥品、殺虫、醫療器械のお求めに應じます
大河內藥化學研究所
聖市ルアアツセンプレイア三一
電話　セントラール四八一八
取次所　各地邦人商店へお尋ね下さい

……小說……

降魔譜

松尾小路　龍麿

十一

泡立つビールを息をもつかず一氣に呑み乾す彼女の飲み振りに、或る種の快感を覺えた光也は、無言で、彼女の白き手より赤き唇に、とうつり行くコップの動きにみとれゐるのでした。

彼女は、やうやくにして醉ひ元氣づき、全く理性を失つた情性の人と變りゆくのでした。

雨か！　嵐か！

光也は豫め心に期し、覺悟はしゐるものゝ、決して愉快な氣分にはなれなかつたのでした。

突然、彼女は後より光也を强く抱きしめ、頭を抱へ、大聲に唄を歌ふのでした。

想ふ人には想はれず
想はぬ戀にむせび泣く……

光也の振り返つた瞳と、彼女の見下す血の瞳とが、尺餘の距たりをおいて、互ひに相手の感情を讀み、語らむとした時、彼はこと更らに、フヽンと鼻で笑ひ、眼をそらすのでした。

彼女は光也の兩頰に手をかけ强く彼の首を後に向け、無理に接吻するのでした。もはや何等の見境もなく、只感情の命ずるかまゝに……。

愛も憎みも、それは只紙一枚の距たりに過ぎないのです。

感情の中に常に置かれる者は例へそれが憎い〳〵、憎みても憎みても猶飽き足らぬ憎惡の情を以てゞあらうとも、それはやがて愛に近き感情を以てみられ常にその人の心の中に置かれるものであります。若しそれが異性間においてゞあつたならば、それが眞實の愛とか戀でなくあらうとも、やがては愛の心を以てみられるものであります。變離を知るや、彼女の面は次第に紅潮しき、うなだれ、眼を落し、身動き一つせず、しばしは面だに上げえするのでした。

光也は異樣な感に打たれるものでした。こんなデカダンな女でも恥かしさを知るのかと。然しそれも僅か一瞬の事で彼は彼女に對し餘りに殘酷だつた己が言葉に今更ら自責を感じ反つて彼自身、心を暗くするのでした。

自責と憐愍、それは光也の心を憂鬱のドン底にまで陷れてしまひました。彼は心の苦しさをなだめむるのでした。

八ッを過ぎた陽は裏の壁一帖程の光を投げ、綺麗に澄みし事もしながらさう云ふ人達と雖も一度この競技の精神の中に卷き込まれて仕舞ひますと其の時には彼等も亦それに對して非常な興味を覺え今度は……今までの自分と同じ樣にこの競技の精神を鑑賞する事の出來ない人達を總て蔑む樣になつて參ります

▼作曲家の幻影を摑む……

又音樂へ還つて參ります、私達は此の分野に於ても此れと同じ考察法が的確に採用される事實を知ります助ち此處でも其の内部の精神的境地に到着する事が私達の目的であるのです茲で唯音符を音符として見るならば其れは全然不滿足なものでもあり又不充分なものでもあるのです、要するに私達は作曲家が彼の音樂の中に指示した意味を解放するやうに努力するのです私達は作曲家が其の心の中で描いて居るものを再び私達の心の中に思ひ浮べなければなりません私達は作曲家の情調と其の情緒とをもう一度捕へなければなりません、實際その作曲家は暫くの間でも必ずもう一度私達の心の中に甦つて來なければならないのです、その爲めには勿論意味と感情の有つ美しい明暗に對して非常に鋭敏な感受性を發達させなければなりません從つてこの要素を缺くならば私達は音樂家としての第一の資質を有つて居ない事になるのです、それに反して美くしくて鋭敏な感受性を發達させることは私達の心の中の共鳴に對する能力が進展することを意味します。從つて私達は一層美くしいものに接觸し亦段々と美くしくなつて行くのです。それと同じ樣に私達が音樂の精神に接觸する樣になりますとその音樂が音信を解釋してその意味を明かにする事が出來得る樣になりますこうなれば原作曲家の靈感が私達のものとなるのであります從つて其の時こそ私達は死んだ眞似事を見せるのではなくて本當に生きた表現を與へる事が出來るやうになるのです。其は精神のない形式ではなくて眞に聽く人の心を動かさずには置かないテーマ（主題）なのです

音樂の創造者

耳長公子

十

▼外殼と心核

今まで觀察して參りました樣に、どんなものにも、外殼的な形式と內包的な意味とがあるのです。この二つの內、內包的な意味は心靈の世界に屬するものであり外殼的な形式は感覺の世界に屬するものであるのです、そして內包の與へる意味と外殼の與へる意味と外殼の與へる意味とは比較にも何にもならない程高い境地を有つて居るものなのです、從つて心核に到達した人なれば、決して外殼の世界で滿足して居れやう筈はありません

テニスや野球の競技にした所でそれを唯皮相的に觀て大きな人達が小さい球を叩き廻るとしか思はれない樣な門外漢には……何んとはなしに子供だましの遊事としか見えないのです、然し乍ら私達は死んだ眞似事を見せるのではなくて本當に生きた表現を與へる事が出來るやうになるのです。其は精神のない形式ではなくて眞に聽く人の心を動かさずには置かないテーマ（主題）なのです

新居雜吟（五）

南樹

悶惱

假りに死にて如何に吾が事人々の云へのゝしるを知るすべもがな

假りに死ぬすべもありなば吾れ死にて人さま〴〵の心見むかも

僞りをまことしやかに云ふこゝの此の悲しみを知る人もなし

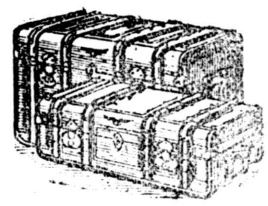
ALFAIATE
VICENTE AMATO FILHO
Rua Conselheiro Furtado, 13

最新流行型に男女洋服を仕立て出來合服も取揃えてあります
洋服仕立所
價格低廉
聖市
瀨木商店筋向ひ

Pharmacia Tabatingueira
Rna Tabatingueira, 123

內外藥品取揃
日本人諸君には特に手術注射無料
タバチンゲーラ　藥舖
晝夜とも御用命に應ず
調劑師
Horacio M. Dias
Joaquim C. Leme

F. Ambrosio & Co
Rua José Bonifacio, 39　Caixa 152
Tel. Cent. 1298　São Paulo



皮革、なめし皮
履物、カバン、其
他旅行用具各種

聖市旅館同業組合

大阪商船會社指定切符仲次所

東京館　仲村渠三郎　マウア街二九一　電シダデ一四七六
上地旅館　上地彌藏　ガニタ街十一　電セントラル五七〇一　郵函一二二五
小川旅館　小川源右衛門　コンセレイロフルタード街十六　電セントラル四四七六
大和坊　迫健造　コンセレーロフルタード街二
旭　秋田粂三郎　コンセレーロフルタード街一　電セントラル四一〇二
末廣　中山忠太郎

風味佳良
醬油
元造醸
神田榮太郎
サントス港
原料精撰
Caixa Postal 282　SANTOS

府縣制を廢し 州廳制を置く

行政制度審議會幹事會では左の如き注目すべき事項を決定したこの案は某委員より提案され委員中にもこれに贊成する向が多いことであるから委員會もまたこれを可決するであらうと

州廳設置に關する件

一　現在の府縣制度を全廢しその代りに州廳を置く

一　內地を六州に分ち左の箇所に州廳を置く

東京、仙台、名古屋、大阪、廣島、福岡

一　州廳には長官を置き親任官をもつてこれに充つ

一　州廳の下に支廳を置き適當の箇所にこれを配置す（支廳には支廳長を置き勅任官をもつてこれに充つ

一　州廳官の權限は現在の知事の權限よりも擴大されるが多額納稅議員選擧執行權の如きも右長官の權限に移される

一　各植民地並に北海道は現在通りとす

東京に着任の 伯國新大使

新任ブラジル駐日大使アー・ナシメント・フエトーザ氏は夫人同伴七月二十一日來任した

「日本へは是非お訪ねしたいと思つてゐましたブラジルにある日本人諸氏を通じて日本を知りまた御國に關する文獻や實際の美術品によつて日本の藝術に親しんでゐました日本には外國の外交官として暮すのでなく眞實の日本人として快く住ませてもらひたいと思ひます日本移民はブラジルで大いに歡迎してゐます私もサンパウロの日本移民の實狀を親しく視察したが皆元氣ロに使ふ空氣ポンプの理屈から不働いてゐますブラジルは移民思ひつきそれを應用して苦心の結果發明したのである車體は日の外にも兩國貿易の增進をはかりたいのです」と語つた

日本人で最初の ピショップ任命

伯國のローマ加特利敎僧呂早坂久之助氏は今回ローマ法王よりピショップの位階を授けられたが日本人にしてピショップとなつたのは同氏が最初である

ドイツ植民地を訪ふ

ブルメナウ　春侍

△

友人の宇都宮野州新聞主筆森下國雄が八ケ月間に歐米十四ケ國を見物したとき、汽車の乘り換えの都合で、ベルギーの首府ブルッセル驛に四十分間下車した。驛の待合室にマゴ〳〵してゐる中に次の汽車の時間が來てスイスへ向つた。歸來、彼の歐米視察談では「ベルギーの產業について」の項で凡そ二時間も喋つてゐた。

この筆法からすれば、サンタカタリナ州に四日もゐる僕は「ドイツ人のブラジル植民について」と云ふ題で十二回ほどの長篇通信が書けても、敢えて出版法違反にはなるまい。

△

イタジユイ川の河口から凡そ六十キロ上つたところに、ブルメナウ市がある。ここから汽車が合田良平氏のゐたハンモニヤ植民地まで通つてゐる。

僕は腹工合が惡いので、總領事一行がハンモニヤへ行つたのと路を異にして、一人イタジユイ河を下つてみた。

河の水はゆるやかだが兩岸に山がさしかかり、その中腹に北歐式の屋根の急勾配の家が點々としてゐて、ときに牛の聲あるは、話にきいたライン河の上流のやうらしい。

船頭も宿屋も黑ん坊の女中まで、ゲガンゲンザイン式のドイツ語なのには驚いた。僕のドイツ語は、自分にだけしか通じない。總領事のドイツ語も怪しい。江越技師のみ、併しそれも汗水たらし、手を左右上下に使つて僅かに通ずる。

△

コーヒーも成育するが大抵一家に三本か五本しか植ゑてはない。カンナ、バタタ、ミーリョ、バナナが目立つ。各軒必ず二三アルケレスのバストがあり、牛五六頭から十頭に及ぶ。

村落と村落の中間あたりに、ケージョやマンテイガの工場があつて、レイテを買ひとる。

ジョインビル、ブロンブダ、ブルメナウの三市には、メリヤス工場、マッチやインキ、製紙製布工場まで備つて、近鄕近在自給自足でやつてゐる。

氣候は馬鹿に寒い。九州邊の冬と同じだ。

昨日、二軒の土地會社が來ての話に、三万ヘクタール（一ヘクタールは凡そ一町歩）位の未開の土地が三四ケ所あるとの事一ヘクタール五十ヨルから高くて八十ミル見當。

サンパウロの人々は、南三州はドイツ人に占められて、土地は全然ないやうに想像してゐるが、どうして〳〵、行けども〳〵山の中と云つた實狀。

ドイツ人は衛生觀一にするので、到るところ病院あり、水道ありで、病氣の恐れはない。

將來は、この方面にも日本人が入り込んで貰ひたい。

美人は少ないが、併しその娘もよく働いてゐる。

豐作豫想で米價 震災以來の安値

豐作豫想で米價は全國一齊に下落し震災以來の安値を示したが月始めより既に四圓方の下落をみる

太平洋橫斷日本機に 賞金十万円寄附

兵庫縣選出代議士にして神戶の實業家たる多木久米次郎氏は最初の太平洋橫斷飛行に成功せる日本人飛行家に對し十万円の寄附をすべく申し出た

筑紫の女王白蓮の 鋼御殿灰となる

石炭王伊藤傳右衞門が嘗つて愛妻白蓮女史のため豪奢を盡して建築した鋼御殿は七月二十二日燒失した、原因不明

川崎造船所遂に 職工二千を解雇

川崎造船所では二十三日約三千の職工を解雇し年當として七十五万円を手交したが解雇職工に對し臨時職業紹介所を作りその救濟に奔走してゐる

ガゾリンの要らぬ 壓搾空氣自動車

ガゾリンを使はずに壓搾空氣だけで動く自動車を廣島縣吳市の園井清敏といふ一青年が發明した清敏君は機械類を扱ふことが大好で中學を中途でやめ鐵道の機關手になつてゐたが石油コンプロミッソン町、コレゴ・アズール、カムペストレ三青年會の聯合はいよ〳〵その實現を見去る廿一日プロミッソン中央青年團の名の下に創立された團長にはプロミッソン町青年會長として獻身的に盡力をして來た同町屈指の邦商藤井正人氏を選擧した、來る九月七日獨立記念祭にはコレゴ・アズール支部の運動場に於て三支部合同の大運動會を開催することに決定したが當日は他の團體の參加も大いに歡迎する

因に全團の役員左の如し

團長　藤井正人、幹事　四川喜請、仲眞良德、會計　青木多喜藏　委員　久安正一、中川正治、橋本直文、島田義高、佐藤金十郎、大城蒲助　以上

子菓 防迫菓子店
聖市 コンセレイロ・フルタード街五番

自動車販賣
シエブロレー
フオルド・ドージ
客用　貨物用　新古自動車並に各販附屬品を他店より特に格安に種賣致します

自動車學校
御希望に依り特に時間の御便宜を計り短期間に廉い費用にて免狀取得迄責任を以て御敎授致します
聖市 アベニーダ・サン・ジョン 一五〇 二四 電話
林岩松

青年會便り
プロミッソン
中央青年團

Missão Japoneza do Brasil
聖州義塾
寄宿舍、夜學校
衛語通信敎授
主任 小林美登利
サンパウロ市 ゲルボンアエノ 八十五
サンパウロ敎會
日曜學校 午後四時
大人集會（午後八時）
Caixa, 2-Z São Paulo

CLINICA DENTARIA
Rua Bonita 9　Tel. Central, 3029
齒科醫院
齒科醫 村上眞一郎
聖（ボニータ街 九番（二階）（上地旅館隣）
電話 セントラル 三〇二九

食料品及雜貨販賣
歸國者御用達
上原商店
サントス港ラルゴ、デ、セツテセツテンブロ 十六
電話 一八〇四

Encarega-se
Projecto Hydro - Electro - Technicos;
Medições de terras e confecções
da plantas; Construcçoês etc.
公認技師 小林弘一郎
製圖 測量 水力電氣計畫 土木
Engenheiro K. Kobayashi
Rua Humberto Primo NO. 12
SÃO PAULO

大阪商船會社乘船切符仲次
御旅館常盤
館主 石原桂造
聖市 コンデ デ サルゼーダス 四一
電話 セントラール 六一七三

Hotel Ushio
大阪商船會社指定乘船切符取次所
旅館潮
前田吉太郎
サントス市 八四街ナータスペルエヂンラ
電話……一九四二　郵……三二八

于魚　鹽辛　乾節
三共商會
前田吉太郎

大阪商船會社切符仲次
伯國產鰹節製造元
成功館
古謝將義
電話二〇〇八
サントス市 ラルゴ デ セツデセツテンブロ 一五

日本旅館
沖山心平
北西線バウル驛前

Alfaiate
聖市 コンデ街 四三 常盤旅館隣
電話 セントラル 六一七三
石井洋服店
最新型洋服……叮嚀で期限は確實

M. Harada
Engeneiro
建築・設計・製圖・土地測量・道路設計等御用命に應じます
公認技師 原田政平
R. Sta. Thereza, No. 2-sob. sala, 110-III
Tel. Cent. 4869　São Paulo

測量、製圖、建築、電氣及諸機械据付　見積計畫、土地調查、道路工事請負並設計
其他土木に關する一切のお求めに應じます
土木技師 **野村秀吉**
北西線 プロミッソン
郵函 八

邦人植民者の生活狀態は

一千年前の日本農民と同じ
此儘では第二世は退化する

大阪都市計畫委員として歐米の都市衞生施設視察の歸途、當地に立ち寄つた京都醫科大學敎授戶田博士は過日高岡醫師の案內にてノロエステ線の邦人植民地を視察したが邦人植民者の衞生狀態に關し博士の專門である衞生學の立場から、往訪の記者に左の如くに感想を語られた

「植民地に入つて先づ第一に目についたことは皆顏色が惡い健康相な血色をしてゐる者が少いその原因は大部分マレタ病からで來てゐる、何處の植民地でもマレタをやらない者はなかつたがそれは一言にして云へば日本人植民者の生活狀態が極めて非文化的であるからだ、マラリヤは文化の力で完全に滅亡させることが出來るものだ、遙々ブラジルまで來てもマラリヤに打ち勝つことが出來ない樣では日本人は植民者としての價値はない、日本が台灣を今日までにしたのも、英國が香港を東洋に誇る都市に築き上げたのも先づ最初にマラリヤの撲滅に全力を注いだからだ、植民以來二十年の長い歲月を經過した今日猶マラリヤが征服出來ないなど全く文明國日本の國辱である。而してマラリヤの征服などお互が少し衞生的に注意さへすれば易々と出來得ることである。

先づ入植に際し第一に家の敷地を充分に注意し撰擇すべきである、そして山入後最初の一二年間さへ病氣にかゝらねばそこは安全地帶である、マラリヤに就いては同仁會から立派な小冊子が出てゐるから、あれをよく心得て實行して行けば間違いないマラリヤに打勝ち得ざる者は絕對に植民に成功なんか出來ぬ、植民者はも少し研究して堅い壁を作ることだ。これは日本文化の輸入にもなるから大いにやるべしである

ブラジルは氣候は好いそして珈琲栽培は小農式の日本人にはもつてこいの仕事だ、住宅と職業と食物と氣候がよければ人は常に健康である、職は最適、氣候はよし、缺けたるは家の構造と食物の撰擇だ、これを改めれば日本人の成功は疑ひない云々」

文責在記者）と語られた

因みに今博士は去る十八日同仁會病院敷地を視察され、同病院の設計圖を改良するため日本に持つて歸つた、日曜は醫科大學の太平洋會議及シカゴの敎育會議を終へた、萬國議員會議の日本首席代表澤柳博士は廿六日リオ入港のアメリカンリージョン號にて着伯した

◉マニラ丸入港　商船マニラ丸は移民八百八名を乘せて來る廿八日サントス入港の豫定

◉練習艦隊は伯國へは來ぬ　南北兩米訪問の練習艦隊は已に北米西岸各地で盛んな歡迎を受けてゐるがパナマを經て紐育に至りそれより南下しブラジルには寄らず再びパナマ運河を經てペルーチリーへ赴く豫定である

◉ジャウー機は博物館入り　南太西洋橫斷の壯擧を完成したジャウー號はその功績を永く記念するためイピランガ博物館に納められることになつた

◉マシャード驛便り　ソロカバナ線アルバレスマシャード驛は近年非常な勢ひで發展しつゝあり、邦人の商店十戶何れも繁昌し居るが中にも肥田氏の日本藥店は安いのと親切なのとで內外人の評判頗るよくソルテイロの店主てんてこ舞ひの忙しさお陰で前から店を開いてた外人の藥店近頃とんとフレゲースが減つたと

◆運動界

デ盃戰　二十一日カナダのモントリールにて擧行されたる日本對カナダのデヴイス盃アメリカゾーン決勝戰にて二對二で日本軍は敗れた

野球　北米遠征中の和歌山中學野球團は北米體育軍に三對〇で敗れたがケント中學には二對〇で勝つた

日本婦人海外協會が
同仁會病院の
建造費を寄附

海外に於ける同胞を援助し日本婦人の海外移住を奬勵する目的で龍田松江、鈴木信子、加悅孝子、吉岡彌生、大江壽美子、三輪田夫人、久布田落實、山脇房子女史等名流夫人が發起となり去る七月十九日日本婦人海外協會なるものが設立された

仝協會はその事業として先づ第一にブラジル同仁會病院の建築費を募集することに決して已に寄附勸誘運動を開始してゐる同仁會では百萬圓（約四千コントス）の見積の仝病院設計圖を婦人協會に已に送附した

◉旅館開業　渡伯以來三年間耕地で辛抱してゐた大每社の御成婚記念移民の島崎岩吉氏は先般耕地を出てリベロンプレートに旅館「サンパウロ」を開業したが仲々入氣よく大繁昌であると

◉早阪君また逃げ出す　日本へ送還に決してゐた精神病者早阪君、乘船前に又もや旅館大和をぬけ出し行衞不明になつた心當りの方は大和旅館まで通知してほしいと、前號にすでに歸國した如く報じたのは誤り

◉澤柳首席代表着　ホノルル、本船は來る廿八日サントス入港の豫定なり呼寄關係者は至急現住所御通知ありたし

昭和貳年八月廿六日

海外興業株式會社移民部
Caixa, 1082 S. Paulo

まにら丸呼寄秘民 **氏名**

兵庫縣　福光高之
廣島縣　小田京一
仝　君子
愛知縣　森本玉吉
仝　シズ
沖繩縣　屋比久善次郎
仲村長太郎
玉里クシ
大城ウシ
島袋トフ
上原カマダ
長田光吉
仝　光七
上江洲孝松
佐久山ナビ
仝キクエ
松田德永
玉城安保
宮城カマト
仝　ハナ
平良孝政
西原カミ
城間カミ
渡口麗市
仲程通樽
前川益俊
大城ウト
仝　清保
新垣三郎
仝　カマ
比嘉龜助
仲本牛
神谷カマ
上間幸善
城間清三
仝　カマ

Hotel São Paulo
Rua General Osorio, 24
Ribeirão Preto
御旅館
サンパロウ
館主　島崎岩吉
リベロン・プレート停車場通り二十四番

とうふ屋
コンデ、四九
たなか

Cirurgião Dentista
João Tanaka
Rua Augusto Severa, 7
Tel. 3114 SANTOS
醫科齒醫
田中善市
サントス港ア ルアウグスト セヴラ ー七

Dr. H. SAITO
MEDICO
Clinica geral
醫學士
齊藤等
パウル市

Photographo Kumeta
Caixa, 30 Estação Duartina
Linha Paulista
寫眞
現像　燒付
引伸
肖像畫
大勉强で御用命に應じます
粂田直藏

東洋書房
竹內餘所次郎
CAIXA, 375 S. PAULO
內外新聞、雜誌、圖書取次ぎ專門
東京大阪の諸新聞及び福岡日々、九州日報、中國新聞は一ヶ年前金百參拾ミルレイス

SÃO PAULO HOLINESS CHURCH
ホーリネス敎會
通信、巡回傳道、社會部キリスト敎書類取次
集會日割
日曜日　日曜學校　午前九時
禮拜、傳道會　午後八時
水曜日　聖書研究、祈禱會　午後八時
土曜日　讃美歌練習午後八時
聖市ボニタ街十三番地
福音使　物部起夫
Caixa,1114 S. Paulo

Officina
Mechanica de Armas
營業課目
各種銃器修繕鍍金　其他蓄音機ミシンタイプライター修繕
渡邊銃器修繕所
聖市
ルア・ド・テアトロ一八
電話
セントラル　二六二四

ARMOUR
OF BRASIL CORPORATION
FRIGORIFICO SÃO PAULO
ALameda Cleveland, 34-A　Caixa, "T"　S. Paulo

アルモール會社
調製の肥料は既に長年日本人農家諸君の間に定評があります、當社工場で調製に係る肥料は左の通りです

屠殺殘物肥料
(Adubos Frigorifico)
千キロに付　窒素含有量　四●五〇ポルセント
　　骨燐　〃　二八…三八　〃　四百ミル

乾血肥料
(Sangue Secco)
千キロに付　窒素含有量　一四ポルセント　六百五十ミル

サンパウロ市外
アナスタシオ工場渡し

除名廣告
マトグロツソ州
カンポグランデ在住
會員　佐藤清義
右本協會々則第十九條に照し除名す
球陽協會

26 de Agosto de 1927 N.538 **Nippak-Shimbun** 昭和二年八月廿六日 第五三八號

十手物語

田村西男

海賊

「親分、善庵さんは何うしませう」

「自身番へ預けて置きねえ」

「長りました」

善庵は驚いたが、彦五郎に引張られて行つて了つた。藤吉は身支度をしてそれから飛出した

今が真夜中の九ツ半である、身を護るのは懐の十手である藤吉は久しい間食を忘れて探索に盡してゐた總ての怪事件も灘屋へ手を入れさへば、萬事明くなるであらうと思へば、愉快が禁ずる事が出來なかつた

ドン〳〵〳〵灘屋の大戸を叩いたが、森として返辭をする者がない

「寢入つて居るか、それとも空寢入か」

と藤吉はドン〳〵と續ざまに續け樣に叩いたが、何の答へも無い

「之れぢや爲樣が無い、何んとか入る工夫はあるまいか」

と不圖考へたのが、河岸藏の怪しい壁である、あの壁から度々人の出入を目擊した藤吉は壁がカラクリになつて居るに相違ないと、藏の壁の前に突立つて見たが、夫らしい見當もつかなかつた。すると、壁にへのもへじの樂書がある、其向つて左ののの字の所から、中に灯が射して居るのを僅かに認めた

「オヤ變だ。彼樣所から灯の見える譯は無いが」

と人差指で、のの字の所を一寸押すともなく押すと、壁がやゝ、やゝ藤吉、手前を今無限地獄へ落してくれる」

と宗七の聲と踏を強くしたかと思ふと、藤吉の體は諸に倒れて深い落穴に嵌つて了つた。

「めた」

と藤吉は藏の中へ入ると、灯てゐるのである、探ると落ちた藤が一つ點つて居る、直ぐ足下に吉は强か腰を打つた

段々がそ、藤吉は段に足をかけた時、仕掛になつて居ると見え眞暗だ、こんな仕掛があらうとは知らなかつた、飛んだねむき出資額に付相殺を以て組に罹つたものだ、己は最う此穴合に對抗することを得す

に落されたんぢや迚も生きては第十九條 組合員は組合の承諾歸れまい、奴等の手に罹つてあるに非ざれば其の持分を讓渡佛となちなんざあ下らねえ」

と獨言を言つてゐると、穴の することを得す、組合員に非ざ隅の方で、女の歔欷泣く聲が聞る者にして持分を讓受けんむるえた

「誰か居るのかい」

「嬶そ一思ひに殺して下さいそ殺して下さい、殺して……」

と這ひ寄つて來た。藤吉は彼時々水中で女の泣聲を聞いたがそれは此土藏の落穴に在る此女の泣く聲であつた事に氣付いた

「己はお前の敵ぢや無いから安心しろ己も今落されたんだ」

女は弱々しい聲で

「お前さんも入れられたんですか」

「左樣だ而してお前は若しや梅本のお近さんと言はないかね」

「えッ左樣です……イヤ〳〵お前さんは私を欺しに來たに相違ない、殺せ〳〵」

と狂氣の態である

美術 出張 撮影

村田寫眞館

サン府 ルア エスツダンテ 七二

電話 セントラル 四五一九

産業組合法規 (七)

第三章 組合員の權利義務

第十八條 組合員は組合に拂込むべき出資額に付相殺を以て組合に對抗することを得す

第十九條 組合員は組合の承諾あるに非ざれば其の持分を讓渡することを得す、組合員に非ざる者にして持分を讓受けんむるときは加入の例に依るべし

第廿條 組合員は持分を共有することを得す

第廿一條 持分の讓渡人は其持分に付讓渡人の權利義務を承繼す

第廿二條 新に組合に加入したる組合員は其加入前に生じたる組合の債務に付きても亦責任を負擔す

第廿三條 組合員は總組合員五分の一以上の同意を得て總會の目的及其の招集の理由を記載したる書面を提出して總會の招集を理事に請求することを得

第廿四條 組合員にして總會の招集手續又は其の決議の方法が法令又は定款に違背すと認むる時は決議の日より一箇月内に其の決議の取消を地方長官に請求することを得

第四章 管理

第廿五條 産業組合は理事及監事を置くべし、理事及監事は總會に於て組合員中より之を選任す但し組合設立の當事の理事及監事は定款を以て之を定むべし

第廿六條 理事の任期は三箇年とす但し定款に別段の定ある時は此の限りに在らず

第廿七條 理事又は監事は何時にても總會の決議を以つて之を解任することを得

第廿八條 理事及監事の選任及解任は總組合員の半數以上出席し其決議の四分の三以上を以て之を決す、但し定款に別段の定ある時は此の限りにあらす

Pharmacia Japoneza

de Olavo & Cueiroz

ALVARES MACHADO

調劑正確 廉價

晝夜いつでも御用命に應じます

ブレジヨン植民地

日本藥局

種痘無料 毎日

サンパウロ州アルバレスマシヤド

肥田善衛

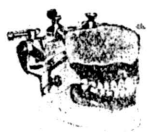
日伯新聞取次

Y. KINJO

Cirurgião Dentista

Rua Vergueiro, 123

Tel. Av. 3384 SÃO PAULO



齒科醫 金城山戸

聖市 ルア ヴェルゲイロ エイロ 一二三

PRENSAS

壓搾機 本店の機械は總て優秀で確實的です 躊躇なく御注文下さい カタログ進呈

Martins Barros & Cia. Ltd.

Florencio de Abreu 23 Caixa, 6 S. PAULO

O Japão em S. Paulo

MASAO SUZUKI

Rua S. Bento, 68A

Caixa, 344 Tel. Cen. 2788

S. PAULO

日本品輸入商

舊藤崎商會聖市支店

鈴木正雄

FERNANDO HAKRADT Co.

Rua de S. Bento, 33

2 andar sala 7

Caixa, 948 São Paulo

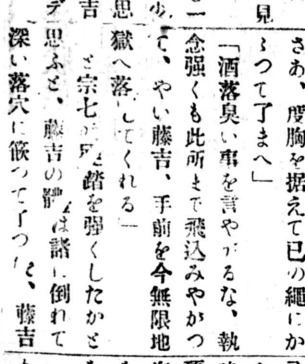
肥料

作物に肥料は一番入切です、弊店の肥料は獨逸式で芋、綿、野菜、珈琲、ミリヨ等夫々別の肥料を差上ます、品物は極上有効日本人諸君には特にご便宜を計りよ

聖市 ルアサンベント三十三番三階七號室

カイシヤ 九四八

フエルナンドハツクラト商會



▲ 黴毒 ▼

流產ー潰瘍ーリユウマチス

瘡疹ー皮膚病ーおゝこはや！

バイヨは流產、潰瘍を來し生殖能力を害し假令生れても低能兒か、五体不隨の不具者で梅毒患者の毛髮や爪は脫落し鼻は缺け内臟諸器官から口腔喉頭に侵し耳鼻を腐らし体中一面瘡が出來失明し白痴となりが、これ等諸病に惱む人は速かに『ELIXIR』を用せよ

說明書 無代進呈

GALVÃO & Cia

Caixa 2— e S. paulo

N. Y. K. LINE.

F. S. Hampshire & Co. Ltd.

S. Paulo: Rua Alvares Penteado, 17 sob.

Santos: Rua 15 de Novembro, 147 sob.

日本郵船會社出帆廣告

日本行には一番早い航路（南米日本間約五十日）

かまくら丸 十月 初旬

何れもサントス港發

日本行の便宜

日本郵船會社船は略毎月一回神戸向サントスを出帆致します

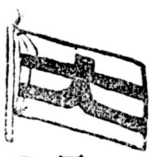
日本郵船會社船は他船に較べて日本へ約十日間も早く着きます

日本郵船會社船で日本へ歸られる船客は南阿の一部を除いて途中御上陸が隨意に出來て數十日間船内に止らなければならぬ樣な窮屈はありません

日本郵船會社船は衛生設備の整頓、食事の優良、乘組員の懇切等に就き定評があります

▲詳細は何卒上記代理店へ▼

大阪商船會社



はやくて確實な優秀の大型客船（命令定期毎月一回）

◎日本へ まにら丸

九月 廿六日サントス發

仝 廿八日 リオ發

有名なパナマ運河北米諸港御見物の好機

◎日本より まにら丸

八月 廿六日 リオ着

八月 廿八日サントス着

詳細は左記へ

ANTUNES LCS SANTOS & CO.

S. Paulo: Rua Barão de Itapetininga, 39-41 A

Santos: Rua do Commercio, 84

サントス駐在員 莊司良雄